# Declaration and Power of Attorney for Utility or Design Patent Application

特許出願宣言書

### Japanese Language Declaration

宣言する: 私の住所、郵便の宛先および たとおりであり、	D範囲に記載した特許を求め き明者である(一人の氏名の もしくは本来の、最初にし	って記載し つる主題の oみが下欄 . て共同の	As a below named inventor, I hereby declare that:  My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name:  I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled  Die and Die Apparatus
上記発明の明細書(下記の欄 に添付)は、	プで X 印がついていない場合	は、本書	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
年月日に 特許協定条約国際出願	_とし、(該当する場合)		was filed on as United States  Application Number and was amended on (if applicable) or,  PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
容を検討し、理解したことを 私は、連邦規則法典第 37 년 り、特許資格の有無について ことを認めます。	編第 1 条 56 項に定義されて ご重要な情報を開示すべき義 第 119 条 (a-d) 項又は第 36 は願又は発明者証出願、或い も米国以外の 1 カ国を指名し い、更に優先権の主張に係わ でる外国特許出願、又は発明	: (いるとお : 務がある : 5 条 (b) 項 : は第 365 : た PCT 国 : ) る基础出 !者証出願	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.  I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56.  I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code §119(a-d) or §365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or §365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States, listed below. I have also identified below, by checking the "No" box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or of any PCT
Prior foreign applications 先の外国出願			international application having a filing date before that of the application on which priority is claimed:  Priority claimed 優先権の主張
2002-177211 (Number) (番号)	<u>Japan</u> (Country) (国名)	18/June/2002 (Day/Month/Year (出願の年月日)	
2003-142267 (Number) (番号)	Japan (Country) (国名)	20/May/2003 (Day/Month/Year (出願の年月日)	あり なし
○ その他の外国特許出願者 る。	<b>番号は別紙の追補優先権欄に</b>	て記載す Page 1	Additional foreign application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.

### Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

私は、合衆国法典第 35 部第 国仮特許出願の利益を主張する	119 条(e)項に基づく、下記の合衆 。	I hereby claim the benefit under Title 35, United States (§119 (e) of any United States provisional application(s) I below.	Code listed	
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)		
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)		
(Application No.) (出願番号)		(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)		
<ul><li></li></ul>	<b>賃番号は別紙の追補優先権欄にて記</b>	Additional provisional application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.		
願、又は第365条(c)項に基づら 利益を主張し、本願の請求の範 第35部第112条第1項規定の PCT国際出願に開示されている 日と本願の国内出願日又はPCT	120 条に基づく下記の合衆国特許出 く合衆国を指名した PCT 国際出願の 可囲各項に記載の主題が合衆国法典 の態様で、先の合衆国特許出願又は い限度において、先の出願の出願 国際出願日の間に有効となった連 6 条に記載の特許要件に所要の情報 を認める。	I hereby claim the benefit under Title 35, United States (§120 of any United States application(s), or §365(c) of PCT international application designating the United St listed below and, insofar as the subject matter of each or claims of this application is not disclosed in the prior U States or PCT international application in the manner proved by the first paragraph of Title 35, United States Code §1 acknowledge the duty to disclose information which is mat to patentability as defined in Title 37, Code of Fere Regulations §1.56 which became available between the date of the prior application and the national or international filing date of this application.	f any tates of the inited video 112, teria dera filing	
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandone	d)	
(Application No.) (出願番号)	(Day/Month/Year Filed) (出願の年月日)	(現況) (Status) (特許済み、係属中 放棄済み) (patented, pending, abandone	d)	
	<b>寺許出願番号は別紙の追補優先権</b> 欄	Additional U.S. or international application numbers listed on a supplemental priority sheet attached hereto		
り、自己の有する情報および信	はづいて行った陳述が全て真実であ まずるところに従って行った陳述が ないまなの際は第五年のも、根の	I hereby declare that all statements made herein of my knowledge are true and that all statements made information and belief are believed to be true; and further	e or	

私は、ここに自己のに知識に基づいて行った陳述が全て真実であり、自己の有する情報および信ずるところに従って行った陳述が真実であると信じ、さらに故意に虚偽の陳述等を行った場合、合衆国法典第 18 部第 1001 条により、罰金もしくは禁錮に処せられるか、またはこれらの刑が併科され、またかかる故意による虚偽による陳述が本願ないし本願に対して付与される特許の有効性を損なうことがあることを認識して、以上の陳述を行ったことを宣言する。

私、下記署名者は、ここに記載の米国弁護士または代理人に本 出願に関し特許商標庁にて取られるいかなる行為に関して、同米 国弁護士又は代理人が私に直接連絡なしに私の外国弁護士或るい は法人代表者からの指示を受け取り、それに従うようここに委任 する。この指示を出す者が変更の場合には、ここに記載の米国弁 護士又は代理人にその旨通知される。 I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent named herein to accept and follow instructions from either his foreign patent agent or corporate representative, if any, as to any action to be taken in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In the event of a change in the persons from whom instructions may be taken, the U.S. attorney or agent named herein will be so notified by the undersigned.

### Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

委任状: 私は、下記発明者として、下記に明記された顧客番号を伴う以下の弁護士又は、代理人をここに選任し、本順の手続きを遂行すること並びにこれに関する一切の行為を特許商標庁に対して行うことを委任する。そして全ての通信はこの顧客番号宛に発送される。

#### 顧客番号 7055

現在委任された弁護士は下記の通りである。

Neil F. Greenblum

Bruce H. Bernstein

James L. Rowland

Arnold Turk

Reg. No. 29,027

Reg. No. 32,674

Reg. No. 33,094

Reg. No. 35,043

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associated with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

#### **CUSTOMER NUMBER** 7055

The appointed attorneys presently include:

Stephen M. Roylance Reg. No. 31,296
William E. Lyddane Reg. No. 41,568
William Pieprz Reg. No. 33,630
Leslie J. Paperner Reg. No. 33,329

Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

1950 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

直接電話連絡先:

Direct Telephone Calls to:

#### GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

(703) 716-1191

唯一のまたは第一の発明者の氏名		Full name of sole or first inventor		
		Kinshiro NAITO		
同発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date	
住所		Residence		
		Kanagawa, Japan		
国籍		Citizenship		
		Japan		
郵便の宛先		Post Office Address		
		318-3, Ishida, Isehara-shi, Kanagawa 259-11	16 Japan	
•				
第二の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of second joint inventor, if any		
		Masayuki SHIMIZU		
同第二共同発明者の署名	日付	Second Inventor's signature	Date	
住所		Residence		
国籍		Citizenship		
		Japan		
郵便の宛先		Post Office Address		
		c/o AMADA COMPANY, LIMITED		
		200, Ishida, Isehara-shi, Kanagawa 259-1196	) Japan	

(第三またはそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

## Japanese Language Utility or Design Patent Application Declaration

第三の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of third joint inventor, if any Shigeru ENDO	
共同発明者の署名	日付	Third Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address c/o AMADA COMPANY, LIMITED	
		200, Ishida, Isehara-shi, Kanagawa 259-1196 Japan	
第四の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fourth joint inventor, if any	
		Takashi MATSUMOTO	
共同発明者の署名	日付	Fourth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address c/o AMADA COMPANY, LIMITED	
		200, Ishida, Isehara-shi, Kanagawa 259-1196 Japan	•
第五の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of fifth joint inventor, if any	
		Hiroshi NAKAI	
共同発明者の署名	日付	Fifth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
国籍		Citizenship	
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address c/o AMADA COMPANY, LIMITED	
		200, Ishida, Isehara-shi, Kanagawa 259-1196 Japan	
第六の共同発明者の氏名(該当する場合)		Full name of sixth joint inventor, if any Hiroyuki KOBAYASHI	
共同発明者の署名	日付	Sixth Inventor's signature	Date
住所		Residence	
		Citizenship	
		Japan	
郵便の宛先		Post Office Address c/o AMADA COMPANY, LIMITED	
		200, Ishida, Isehara-shi, Kanagawa 259-1196 Japan	

(それ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供する こと。) (Supply similar information and signature for subsequent joint inventors.)